



أبرمت هذه الإتفاقية في يوم / / فيما بين كل من:

شركة بيلتون فايننشيل للاسهام-الامارات سجل جاري رقم ١٠٠١٧٠٤ ترخيص رقم ١٠٣ الصادر في ١٤ - ١١ - ٢٠٠٧

مقرها فندق فيرمونت، طريق الشيخ زايد، مكتب رقم ٢١٠٥، ص.ب: ٢١٣٥٣، دبي - ا.ع.م، تليفون: ٥٠٩٠٣٠٠ - ٠٠٩٧١٤، فاكس: ٠٠٩٧١٤٣٣٢١٢٠٣، ويثلها في التوقيع على هذه الإتفاقية:

الأستاذ: (ويشار إليه فيما بعد بالطرف الأول أو الوسيط).

9

الإسم:

فرد/شركة/مؤسسة/اخرى:

(و يشار إليه فيما بعد بالطرف الثاني أو المستثمر أو العميل).

## تمهيد

حيث إن الطرف الأول مصرح له بالوساطة بموجب الترخيص المشار إليه أعلاه الذي بموجبه يقوم الطرف الأول بتنفيذ أوامر العملاء الخاصة بالبيع والشراء دون إتخاذ قرارات شراء أو بيع منفردة إلا بموافقة العميل (الطرف الثاني)، و حيث أن الطرف الثاني قد تقدم بطلب فتح حساب لدى الطرف الأول الذي قبل ذلك الطلب.

وعليه، وبناءً على التعهدات والوعود والأحكام والإلتزامات المتضمنة في هذه الإتفاقية فقد إتفق الطرفان وهما بكامل الأهلية شرعاً وقانوناً على ما يلي:

## البند الأول: النص التكميلي

يعتبر التمهيد المذكور أعلاه جزءاً لا يتجزأ من هذه الإتفاقية.

## البند الثاني: موضوع الإتفاقية

فوض الطرف الثاني بموجب هذه الإتفاقية الطرف الأول بتنفيذ أوامره المتعلقة ببيع وشراء الأسهم والسندات على ألا يتخذ الطرف الأول قرارات شراء أو بيع إلا بموافقة الطرف الثاني، ويتعهد الطرف الثاني بتزويد الطرف الأول بكافة ما يلزم لتنفيذ أوامره ببيع أو شراء الأسهم والسندات، وذلك حسب الأنظمة المقررة من قبل مجلس إدارة هيئة الأوراق المالية والسلع.

التوقيع والتاريخ:

إسم العميل:

التوقيع والتاريخ:

إسم الوكيل / الوصي (إن وجد):

التوقيع والتاريخ:

إسم مدير الحساب:

## البند الثالث : تعريفات

القانون:	القانون الإخادي رقم ٤ لسنة ٢٠٠٠ في شأن هيئة وسوق الإمارات للأوراق المالية والسلع.
الدولة:	دولة الإمارات العربية المتحدة.
الهيئة:	هيئة الأوراق المالية والسلع.
المجلس:	مجلس إدارة الهيئة.
السوق:	سوق الأوراق المالية المرخص في الدولة من قبل الهيئة.
الأوراق المالية:	الأسهم والسندات والأذونات المالية التي تصدرها الشركات المساهمة والسندات والأذونات التي تصدرها الحكومة الإخادية أو الحكومات المحلية والهيئات العامة والمؤسسات العامة في الدولة وأية أدوات مالية أخرى تقرها الهيئة.
الوسيط:	الشخص الإعتباري المصرح له وفقاً لأحكام القانون بالقيام بأعمال الوساطة في السوق: "بيلتون فايننشال للأسهم-الإمارات".
مثل الوسيط:	الشخص الطبيعي الذي يعينه الوسيط ليقوم نيابة عنه بأعمال الوساطة في الصفقات المتعلقة بالأوراق المالية و السلع
القاعة:	قاعة التداول في السوق.
المقاصة:	الجهة التي تقوم بعمليات التسوية وإصدار أوامر دفع الأموال المستحقة للمتعاملين.
التداول:	عمليات بيع وشراء الأوراق المالية.
مكتب الوسيط:	الجزء الذي يخصصه السوق للوسيط في القاعة أو أي مكان آخر خارج القاعة بتصريح من الهيئة وإدارة السوق.
مراقب السوق:	الشخص المفوض من قبل مدير عام السوق بمراقبة حركة التداول.
العميل/المستثمر:	كل من إحترف بيع وشراء الأوراق المالية بإسمه ولحسابه ومنح رقماً من قبل السوق مباشرة أو عن طريق الوسيط.
الصفقات:	عمليات بيع وشراء الأسهم والسندات
الطرف الأول:	شركة بيلتون فايننشال للأسهم-الإمارات.
الطرف الثاني:	العميل / المستثمر.
البنك المركزي:	البنك المركزي الخاص بالإمارات العربية المتحدة
النظام:	هو نظامي التنفيذ و المكتب الخلفي
حساب التداول:	وهو الحساب الخاص بالمستثمر لدى الوسيط للتداول في الأوراق المالية.

## البند الرابع: القانون الواجب التطبيق والمحاكم المختصة

- تخضع هذه الإتفاقية وكافة المستندات المرفقة للقوانين الإخادية النافذة في دولة الإمارات العربية المتحدة وقوانين إمارة أبو ظبي وإمارة دبي، وتفسر بموجبها ويوافق كلا الطرفين على الخضوع للإختصاص غير الحصري للمحاكم في دولة الإمارات العربية المتحدة.
- يتم الفصل في النزاعات الناشئة عن تنفيذ هذه الإتفاقية عن طريق التحكيم دون غيره، وتطبق في هذا الشأن أحكام نظام التحكيم في المنازعات الناشئة عن تداول الأوراق المالية والسلع. الصادر بموجب قرار هيئة الأوراق المالية والسلع رقم ٣ لسنة ٢٠٠٠.
- إذا إتضح في أي وقت أن نصاً من نصوص هذه الإتفاقية غير قانوني، باطل أو غير قابل للتنفيذ بأي شكل بموجب القوانين السارية في دولة الإمارات العربية المتحدة فإن ذلك البطلان وعدم القانونية أو القابلية للتنفيذ لا تؤثر على قانونية وسريان وقابلية تنفيذ النصوص الأخرى المتبقية من هذه الإتفاقية، ولا يعتبر الطرف الأول مسؤولاً تجاه العميل فيما يتعلق أو نتيجة ذلك.
- يقوم الطرفين بتنفيذ هذه الإتفاقية بحسن نية طبقاً لأحكامها وبما يتفق مع القواعد القانونية المقبولة عموماً التي تحكم مثل هذه الإتفاقية وموجباتها.

## البند الخامس: المحافظة على سرية التعامل

- يلتزم الوسيط بالاحتفاظ بسرية كافة التفاصيل المتعلقة بالعميل بما فيها وبدون حصر، البيانات الشخصية ونشاطات التداول وملكية الأوراق المالية، ولا يجوز افشاء هذه التفاصيل لأطراف أخرى دون الحصول على موافقة خطية مسبقة من العميل ويوافق العميل على أن لا يشرى في هذه الفقرة يؤثر على واجبات الوسيط في الإفصاح عن المعلومات لسوق الأوراق المالية و / او الهيئة وأو أي جهة أخرى بناءً على قرار صادر عن المحاكم المختصة.

## البند السادس: كشوف الحساب

- يقوم الوسيط بتزويد العميل باخطار تنفيذ الأوامر.
- يلتزم الوسيط بتزويد العميل بكشف حساب، عند الطلب، موضح به كافة المبالغ و الأوراق المالية التي يحتفظ بها نيابة عن العميل، كما يقوم الوسيط بإرسال كشف حساب العميل بصفة دورية مرة واحدة على الأقل كل ثلاثة أشهر.
- سيقوم الوسيط بتسجيل جميع المكالمات التي تتم بين العميل والوسيط وذلك حفاظاً على حقوق الطرفين .
- في حالة وجود اعتراض من قبل العميل فيجب عليه إبلاغ الوسيط خلال ٢٤ ساعة من تلقيه اخطار التنفيذ أو ٧٢ ساعة من تلقيه كشف الحساب، وفي حالة عدم ورود اعتراض من قبل العميل خلال تلك الفترة تعتبر هذه موافقة ضمنية من العميل على كل ما ورد بإخطار التنفيذ أو بكشف الحساب

التوقيع والتاريخ:

إسم العميل:

التوقيع والتاريخ:

إسم الوكيل / الوصي (إن وجد):

التوقيع والتاريخ:

إسم مدير الحساب:

## البند السابع: حقوق وواجبات العميل و الوسيط

- يلتزم العميل بتزويد الوسيط بكافة المعلومات التي قد يطلبها الوسيط للتحقق من هوية العميل أو مدى صلاحية تعليماته.
- يتعين على العميل أو الوسيط إخطار بعضهم البعض في حالة حدوث أي تغيير هام في المعلومات المذكورة في الإتفاقية.
- يجوز للطرفين إبرام تعديلات لهذه الإتفاقية من وقت لآخر شريطة أن تكون هذه التعديلات مكتوبة وموقعة من العميل والوسيط معاً.
- يوافق العميل على أنه في حالة وقوع خلاف بين الطرفين فإنه يحق للوسيط استخدام أوامر الشراء والبيع والمراسلات الخاصة به والمحتفظ بها لدى الوسيط والمخاطبات التليفونية المسجلة للعميل كدليل في إبرام ذمة الوسيط.
- إذا رغبت الشركة في إلغاء إتفاقية عميل مع أحد العملاء وإيقاف الحساب فسوف تقوم الشركة بإبلاغ المستثمر قبل ٤٨ ساعة من إيقاف الحساب لدى الوسيط وحويل أوراقه المالية الى المقاصة بعد إخطاره خطياً ويكون العميل / الوسيط ملتزماً بجميع الحقوق والإلتزامات الناشئة قبل إنهاء الإتفاقية.
- لا يجوز للعميل أو الوسيط التنازل عن حقوقه أو إلتزاماته بموجب هذه الإتفاقية أو التعاقد من الباطن أو إصدار ترخيص بشأنها أو التصرف بها بأي شكل دون الحصول على موافقة خطية مسبقة من الطرف الآخر.
- يكون العميل مسئولاً عن إبلاغ السوق و الوسيط فوراً في حال حدوث أي مما يلي:
  - إذا بلغت ملكية العميل أو ملكيته مضافاً ملكية أبنائه القصر نسبة تعادل ٥٪ فأكثر من أسهم أي شركة مدرجة في السوق.
  - إذا بلغت ملكية (الشركة، الجمعية، النادي أو المؤسسة) العملية ٥٪ من أسهم أي شركة مدرجة في السوق.
  - إذا بلغت ملكية العميل أو ملكيته مضافاً إليها ملكية أبنائه القصر و كل (شركة، جمعية، نادي أو مؤسسة) مستثمرة بلغت ملكيته نسبة تعادل أو تجاوز ١٠٪ من أسهم شركة أم أو تابعة أو شقيقة أو حليفة للشركة مدرجة في السوق.
  - إذا بلغت ملكية أي مستثمر طبيعي أو معنوي ١٠٪ فأكثر من أسهم أية شركة مدرجة في السوق، و يرغب في شراء نسبة ٢٠٪ أو أكثر من أسهم تلك الشركة، على أن يكون إخطار السوق في هذه الحالة قبل تقجيم طلب الشراء للتنفيذ داخل القاعة.
- يلتزم الوسيط بالعمل على معالجة شكاوى المستثمر على نحو سليم و ذلك بالتحقيق فيها و الرد الفوري عليها و إخطاره بالخطوات الأخرى المتاحة حسب الأنظمة و القوانين في حال عدم معالجة الشكاوى على الفور.

## البند الثامن: شروط التعامل من خلال حساب الوصي

- لا يحق للعميل فتح حساب عند أي وسيط آخر في السوق ما دام العميل يمتلك حساب وصاية لدى شركة بيلتون فاينانشيال للأسهم-الإمارات.
- يجب أن يبلغ العميل الوسيط بجميع البيانات التعريفية جيداً و بدقة.
- لا يحق للعميل التدخل في الاجراءات الداخلية لتسوية العمليات.

## البند التاسع: الإشعارات

- يمكن أن يتم تبادل إرسال الإشعارات بين الوسيط والعميل بموجب هذه الإتفاقية عن طريق البريد الإلكتروني أو الفاكس أو البريد على العناوين المدونة في هذه الإتفاقية.

## البند العاشر: السداد والإلتزامات المالية من قبل العميل والوسيط

- يلتزم العميل بسداد وتسوية أي من المبالغ المستحقة عليه في خلال ٢٤ ساعة من وقت إستلام تأكيد التنفيذ. كما يحق للوسيط عدم تنفيذ أوامر البيع إلا بعد سداد قيمة الأسهم المشتراة للوسيط بالكامل بالإضافة إلى عمولته وعمولة السوق أو أي مصاريف اخرى ناجمة عن عملية الشراء تلك.
- يقوم الوسيط بتنفيذ أوامر البيع للعميل ويلتزم بتحويل عوائد البيع في حساب العميل لدى الشركة في خلال ٢٤ ساعة من تاريخ التسوية ويخصم منها أي رسوم أو أجور أو أتعاب المستحقة للوسيط أو السوق.
- تعتبر الفاتورة الصادرة من الوسيط إلى العميل بمثابة الدليل المعتمد للتنفيذ وتكون واجبة الأداء خلال ٢٤ ساعة من إرسالها. وإذا تأخر العميل في اداء أي من إلتزاماته في هذا العقد فإنه يكون ملتزماً بتعويض الوسيط عن كافة الأضرار الأدبية والمادية الميرتبية على ذلك وبتكلفة الأموال التي تكبدها الطرف الأول بالإضافة الى أي غرامات يفرضها السوق.

التوقيع والتاريخ:

إسم العميل:

التوقيع والتاريخ:

إسم الوكيل / الوصي (إن وجد):

التوقيع والتاريخ:

إسم مدير الحساب:

## البند الحادي عشر: تصفية الحسابات وتسديد أرصدة العجز

- في حال (أ) وفاة أو إعلان قضائي بعدم أهلية العميل. (ب) التقدم بطلب إعلان إفلاس أو طلب تعيين حارس أو إعلان إعسار العميل أو تقديم أي طلب مماثل من قبل أو ضد العميل. أو (ج) أية ظروف أو تطورات يعتبرها الوسيط ملائمة لحمانيته. ووفق حريته المطلقة في التقدير. يحق للوسيط أن يتخذ إحدى أو أكثر أو جزء من هذه الإجراءات:
- استيفاء أي من الإلتزامات التي قد تترتب على العميل تجاه الوسيط من المبالغ العائدة للعميل.
- بيع أو شراء أي من. أو كافة الأوراق المالية التي تخص العميل بعد الحصول على موافقة مدير عام السوق و بعد الحصول على إذن من المحكمة المختصة بذلك.
- إلغاء أي من أو كافة الأوامر غير المنفذة بعد. أو أي من الإلتزامات الأخرى المعقودة لحساب العميل على أن يكون ذلك في حدود العمولات الناتجة عن التداول أو قيمة صفقات الأوراق المالية التي تتم لصالح العميل و بتفويض منه.
- يمكن إتخاذ أي من الخطوات الأتفة الذكر دون التوجه بأي إشعار مسبق بالبيع أو الشراء أو أي إشعار من نوع آخر إلى العميل. أو الممثلين الشخصيين للعميل. أو الورثة. أو المنفذين. أو المدراء. أو الأمانة أو الموصي أو المتفرغ لهم وبصرف النظر عما إذا كانت حصة الملكية تعود لصالح العميل وحده أو بالشاركة مع الآخرين.
- يتوجب على العميل الإلتزام بأي عجز يبقى في حساب العميل فور طلب الوسيط ذلك. وبجميع الأحوال يلتزم العميل بتسديد أي عجز في حسابه في حال تصفية الحساب المذكور سواء كلياً أم جزئياً من قبل الوسيط أو العميل.
- في حال كانت المبالغ الناتجة عن تنفيذ التفويض المشار إليه ها هنا غير كافية لتسديد كافة الإلتزامات العميل المتوجه للوسيط. يجب على العميل أن يسدد على الفور وعند الطلب. وبعد ذلك مباشرة. العجز وكافة الإلتزامات غير المدفوعة مضافاً إليها الفائدة بما يعادل زيادة ثلاثة (3) بالمائة على الفائدة الفضلى المعمول بها لدى المصرف الرئيسي المعتمد من قبل الوسيط أو الفائدة القصوى المسموح بها قانونياً. أيهما أقل. وكافة تكاليف التحصيل. بما يشمل دون حصر أتعاب المحاماة. في حال تكبد الوسيط تكاليف أخرى بالإضافة إلى تلك متعلقة بتحصيل العجز. يوافق العميل على دفع مثل هذه النفقات وذلك حسب القوانين المعمول بها داخل دولة الإمارات العربية المتحدة.

## البند الثاني عشر: التصريح بقبول المخاطر

- أقر بانتي على علم تام بأن التعامل بالأوراق المالية ينطوي على عدة مخاطر قد تؤدي إلى خسارة المستثمر لراسماله أو جزء منه كما أن أسعار الأوراق المالية قابلة للارتفاع فانه يمكن لهذه الأسعار أيضاً أن تنخفض بنسبة كبيرة قد تؤدي إلى إلحاق خسائر بالمستثمر. وكذلك قد تصبح عملية تسهيل الأوراق المالية و بيعها صعبة نظراً لانخفاض الطلب عليها. هذا بالإضافة إلى مخاطر أخرى عديدة قد يتعرض لها المستثمر لذا ينبغي أن يكون الاستثمار مبنياً على أسس علمية و باستشارة المختصين.
- أدرك بأن المستثمر مسؤول عن الخسائر الناجمة عن الأخطاء أو سوء التفاهم أو التأخير بسبب عدم وضوح التعليمات الصادرة من المستثمر للوسيط بمختلف وسائل الاتصال المتفق عليها و ليس له الحق بالمطالبة بأي تعويض عن الأضرار الا اذا كانت الأخطاء معتمدة من الوسيط..

## البند الثالث عشر: مسؤوليات الوسيط

- لا يكون الوسيط أو أيًا من أعضاء مجلس إدارته أو مدرائه أو مسؤوليه أو مستخدميه أو الشركات التابعة او المملوكة له او وكلانته مسؤولاً عن أي خسارة أو ضرر يلحق بالعميل لأي سبب كان خارج عن سلطة أو توقع الوسيط. ويكون الوسيط مسؤولاً فقط عن أعماله منسوبة مباشرة على التقصير المقصود أو احتمال من جانب الوسيط. الوسيط لن يكون مسؤولاً عن أي خسائر تنشأ عن تقصير أي وكيل أو أي طرف آخر مستخدم من قبل الوسيط تحت هذه الإتفاقية.
- لا يتحمل الوسيط مسؤولية أي خسائر أو أضرار يمكن أن تنتج. بطريقة مباشرة أو غير مباشرة. عن أية أحداث أو تصرفات أو إمتناعات عن التصرف يمكن أن تتم خارج نطاق سيطرة الوسيط. بما في ذلك. وعلى سبيل التعداد لا الحصر. الخسائر أو الأضرار الناتجة. بطريقة مباشرة أو غير مباشرة. عن أي تأخير أو عدم دقة في نقل الأوامر و / أو المعلومات بسبب عطل أو فشل أي من وسائل التبليغ أو الإتصال. أو بسبب أحوال السوق.
- أدرك بان الوسيط غير مسؤول عن أي خسائر أو أضرار قد يتعرض لها المستثمر ناتجة عن افلاس أو تصفية أو أسعار أو جميد أموال أي وسيط آخر أو السوق المالي أو قسم / شركة / بنك المقاصة أو التسوية أو أي جهة أخرى لها علاقة بالسوق المالي. أو لأي أسباب أو ظروف خارجة عن ارادة الوسيط.

## البند الرابع عشر: الخدمات

- نحن. الوسيط سننوب عنك. عند تلقي التعليمات. كسمسارك ووسيطك لغرض الصفقات.
- الوسيط لا يعطي أي نصائح قانونية. ضريبية أو استثمارية. يحق للوسيط الاعتماد على أية تعليمات أو إتصالات شفوية أو خطية أو بواسطة الكمبيوتر / على الشبكة يتم استلامها من العميل. بما فيه مدراء العميل أو موظفيه أو وكلائه. وذلك طالما أن الوسيط لا يملك معلومات فعلية عن انتفاء سلطة أي من الأشخاص المذكورين (الأشخاص المفوضين).
- يمنح العميل الوسيط حق الإعتماد على واستخدام أية تعليمات أو سلطات أو بيانات أو معلومات يبدو ظاهرياً أنها قد أعطيت للوسيط من قبل أي من الأشخاص المفوضين بأية طريقة كانت. بما في ذلك التعليمات التي يتم نقلها عبر الشبكة أو الوسائل الإلكترونية أو غيرها. وبالتالي. يوافق العميل على أنه: يحق للوسيط العمل بموجب رسائل الفاكس التي يظهر عليها أنها حمل ترخيص العميل. وبالتالي يوافق العميل على أنه: (1) يحق للوسيط العمل بموجب التعليمات دون الإستفسار عن قانونية هذه التعليمات وأن ينظر إلى هذه التعليمات على أنها تتمتع بنفس القوة والفعالية التي تتمتع بها الأوامر الخطية الصادرة عن الأشخاص المفوضين. (2) لا شيء في هذا القسم وما من إثبات أو محاولة إثبات تتم من قبل الوسيط لأية تعليمات أو توقيعات في أي وقت كان جبر الوسيط على إثبات صلاحية التعليمات أو التوقيعات مهما كانت الظروف. (3) ويتحمل العميل -في أي وقت- المخاطر والإلتزامات المترتبة على كافة التعليمات غير المرخص بها من قبل العميل والتي تصدر عن أي من مثليه أو موظفيه أو وكلائه. وحيث يتولى الوسيط القيام بمهامه بحسن نية ودون إهمال. يعرض العميل الوسيط كما يرفع عنه أي خسائر. أو تكاليف. أو رسوم. أو أضرار. أو نفقات. أو دعاوى. أو قضايا. أو طلبات أو إلتزامات وكل ما يمكن أن يعانیه الوسيط أو يقام ضده يكون ذات صلة أو ناشئ عن عمل الوسيط أو تأخر الوسيط عن العمل أو رفضه العمل بأية تعليمات أو معلومات يتم إعطائها للوسيط من قبل العميل. بما في ذلك التعليمات غير المناسبة أو غير المرخص بها أو المخادعة التي يتقدم بها الموظفون أو الوكلاء أو الممثلون العاملون لحساب العميل حتى لو أن التعليمات لم تصدر بموجب ترخيص من قبل العميل.
- سوف يقوم الوسيط بإصدار تأكيد خطي إلى العميل (الفاتورة) أو إبلاغه هاتفياً أو بالفاكس أو بأية وسيلة إتصال أخرى بكل التنفيذات التي تمت على حساب العميل.

إسم العميل:

التوقيع والتاريخ:

إسم الوكيل / الوصي (إن وجد):

التوقيع والتاريخ:

إسم مدير الحساب:

التوقيع والتاريخ:

## البند الخامس عشر: الأوامر

يحتفظ الوسيط بحق رفض تولى و/أو تنفيذ أوامر الصفقات في حالة عدم كفاية المبالغ المتوفرة في حسابكم، وسوف يحاول الوسيط تنفيذ كافة الأوامر التي يمكن. وإستناداً لحرته المطلقة في التقدير، أن يختار قبولها إستناداً إلى تعليمات العميل سواء الشفهية أو الخطية أو أية تعليمات أخرى على أن يقوم الوسيط بإصدار تأكيده للعميل بشأن كل أمر تم تنفيذه في نفس اليوم الذي تم فيه التنفيذ.

## البند السادس عشر: أستغلال المنصب في التنفيذ

لا يحق للمستثمر أستغلال منصبه أو أقربائه في المعلومات الخاصة في شراء أو بيع أسهم كذلك لا يحق للعمالين بالشركت المصدرة في شراء أو بيع الأسهم الخاصة بالشركة التي يعمل بها إلا بأذن كتابي من الإدارة العليا بشركته.

## البند السابع عشر: الضمان

إن كافة المبالغ والسندات المالية العائدة للعميل التي يحملها الوسيط أو مثليه لصالح العميل. أو تلك يمكن أن تكون في أي وقت بحوزة الوسيط أو تحت سيطرته أو موجودة في دفاتره لأي هدف كان. يتم الإحتفاظ بها من قبل الوسيط بهدف الضمان وتخضع لحق الحجز القانوني كرهن وحق التعويض والتسوية إيفاءً لإلتزامات العميل تجاه الوسيط.

## البند الثامن عشر: الملاحظات

- أي اتفاقيات جديدة او ملاحظات بخلاف بنود هذا العقد تتم كتابتاً أو بالبريد الإلكتروني او بالفاكس أو كتابتاً.
- أي تعديل في العقد يصبح سارياً بعد ٢٤ ساعة من استلام و موافقة الطرف الآخر عليه.

## البند التاسع عشر: أحكام عامة

- يوافق العميل على انه في حال وقوع خلاف بين الطرفين ، فإنه يحق للوسيط استخدام المستندات والمراسلات الخاصة به والمحتفظ بها لدى الوسيط كدليل في مواجهة العميل.
- يجوز للطرفين ابرام تعديلات لهذه الاتفاقية من وقت لآخر ، شريطة ان تكون هذه التعديلات خطية وموقعة من كليهما.
- لايجوز لأي من الطرفين التنازل عن حقوقه او التزاماته بموجب هذه الاتفاقية او التعاقد من الباطن او اصدار ترخيص بشأنها او التصرف بها بأي شكل دون الحصول على موافقة خطية مسبقة من الطرف الآخر.
- يقر العميل بأنه في حالة تنفيذ عملية بيع او شراء لصالحه فإنه بذلك يكون قد ابرم عقد ملزم قانونياً وغير مشروط فيما يتعلق بذلك التداول وعلى العميل القيام بكافة التصرفات وتنفيذ كافة الوثائق المطلوبة لاعطاء الفعالية لذلك العقد والتداول الناتج عنه.
- تتم كافة الصفقات على الأوراق المالية المدرجة في السوق بحسب انظمة ولوائح السوق والقوانين المطبقة في دولة الامارات العربية المتحدة
- يقر العميل بأنه ملم بانظمة ولوائح السوق الخاصة بالتداول في الأوراق المالية ويتعهد بالالتزام لها.

## البند العشرون: الشكاوى

أي إعتراض أو شكوى من العميل توجه "للمراقب الداخلي" :

الإسم: الأستاذ / هاني خضر

الهاتف: ٠٤-٥٠٩٠٣٠٠

الفاكس: ٠٤-٣٣٢١٢٠٣

البريد الإلكتروني: khedr@beltonefinancial.com

التوقيع والتاريخ:

إسم العميل:

التوقيع والتاريخ:

إسم الوكيل / الوصي (إن وجد):

التوقيع والتاريخ:

إسم مدير الحساب:

**الاسهم:**

أ. رسوم السوق المالي:	10 درهم لكل أمر منفذ.
ب. عمولة إجمالية:	0.275 % وفقاً للتفصيل التالي:
• عمولة الوسيط:	0.15 % بحد أدنى وقدره 30 درهماً
• عمولة السوق المالي:	0.05 % بحد أدنى وقدره 20 درهماً
• المقاصة:	0.05% بحد أدنى وقدره 10 دراهم
• هيئة الأوراق المالية والسلع:	0.025 % بحد أدنى وقدره 5 دراهم

**السندات:**

أ. رسوم السوق المالي:	10 درهم لكل أمر منفذ.
ب. عمولة إجمالية:	0.275 % وفقاً للتفصيل التالي:
• عمولة الوسيط:	0.15 % بحد أدنى وقدره 30 درهماً
• عمولة السوق المالي:	0.05 % بحد أدنى وقدره 20 درهماً
• المقاصة:	0.05% بحد أدنى وقدره 10 دراهم
• هيئة الأوراق المالية والسلع:	0.025 % بحد أدنى وقدره 5 دراهم

**الصناديق الاستثمارية:**

أ. رسوم السوق المالي:	10 درهم لكل أمر منفذ.
ب. عمولة إجمالية:	0.25% وفقاً للتفصيل التالي:
• عمولة الوسيط:	0.15%
• السوق المالي:	0.10%

\* تعد الرسوم والعمولات والمصروفات السابق ذكرها جزء من شروط هذا العقد وتملك الشركة الحق في تعديل هذه العمولات والمصروفات في أي وقت تبعاً لقرارات هيئة الأوراق المالية والسلع.

**البند الثاني والعشرون: الكشوفات الصادرة للمستثمرين**

تفاصيل الرسوم	* الرسوم المستحقة
رسالة إثبات ملكية أوراق مالية	100 درهم للرسالة الواحدة
رسالة لمن يهمه الأمر	50 درهم للرسالة الواحدة
رسالة تأكيد أوراق مالية	50 درهم للرسالة الواحدة
كشف رصيد أوراق مالية	10 درهم للرسالة الواحدة

\*رسوم تدفع للسوق

إسم العميل:	التوقيع والتاريخ:
إسم الوكيل / الوصي (إن وجد):	التوقيع والتاريخ:
إسم مدير الحساب:	التوقيع والتاريخ:

أ. الأفراد:

١. نسخة من خلاصة القيد.
٢. نسخة من جواز السفر.

ب. الشركات:

١. صورة من الرخصة التجارية والسجل التجاري للشركة وعقد التأسيس.
٢. تفويض من الشركة أو المؤسسة لمن له حق التعامل على حساب الشركة.

البند الرابع والعشرون: متطلبات فتح الحساب لغير مواطني دولة الإمارات العربية المتحدة

أ. الأفراد:

١. نسخة من (وثيقتين على الأقل): جواز السفر، بطاقة العمل (للمقيمين في دولة الإمارات العربية المتحدة)، شهادة الميلاد، هوية رسمية مستخرجة من الحكومة (مثل رخصة القيادة أو بطاقة التأمين الاجتماعي).
٢. إذا كان للمستثمر ممثل فيجب إرفاق نسخة من التفويض مصدق من الكاتب العدل.
٣. إذا كان الحساب لمؤسسة فردية، نسخة من الرخصة التجارية والسجل التجاري.
٤. إذا كان المستثمر قاصراً (أقل من ٢١ سنة)، نسخة من أوراق الوصاية مصدقة من محكمة في الدولة أو سفارة دولة الإمارات العربية المتحدة.
٥. إذا كان الحساب مشترك، يرفق جميع ما ذكر أعلاه لكل شخص مشارك في الحساب.

ب. الشركات:

١. الرخصة التجارية والسجل التجاري (مصدقة من سفارة الإمارات العربية المتحدة ووزارة الخارجية للبلد الأجنبي للشركات غير المرخصة في الدولة).
٢. نسخة من تفويض المدير أو ممثل الشركة مصدق من الكاتب العدل.
٣. قائمة بأسماء أعضاء مجلس الإدارة والشركاء.

التوقيع والتاريخ:

إسم العميل:

التوقيع والتاريخ:

إسم الوكيل / الوصي (إن وجد):

التوقيع والتاريخ:

إسم مدير الحساب:

بيانات شخصية – حساب الأفراد

إسم العميل (بالكامل):		
رقم رخصة القيادة:	رقم جواز السفر:	رقم خلاصة القيد:
الجنسية:	تاريخ الميلاد: / /	رقم الاضبارة:
المدينة:	عنوان المنزل:	
الكود البريدي:	ص. ب.:	الدولة:
رقم المتحرك:	رقم الهاتف:	الامارة / الولاية / المنطقة:
المنصب:	المهنة:	رقم الفاكس:
عنوان العمل:		اسم الشركة:
ص. ب.:	الدولة:	المدينة:
رقم الهاتف (العمل):	الامارة / الولاية / المنطقة:	الكود البريدي:
البريد الإلكتروني:	رقم الفاكس:	رقم المتحرك:
عنوان المنزل	عنوان العمل	عنوان المراسلات:
العربية	الانجليزية	لغة المراسلات

بيانات المفوض (الوكيل) / الوصي (ان وجد) (يرجى ارفاق سند التوكيل)

إسم العميل (بالكامل):		
رقم رخصة القيادة:	رقم جواز السفر:	رقم خلاصة القيد:
الجنسية:	تاريخ الميلاد: / /	رقم الاضبارة:
المدينة:	عنوان المنزل:	
الكود البريدي:	ص. ب.:	الدولة:
رقم المتحرك:	رقم الهاتف:	الامارة / الولاية / المنطقة:
المنصب:	المهنة:	رقم الفاكس:
عنوان العمل:		اسم الشركة:
ص. ب.:	الدولة:	المدينة:
رقم الهاتف (العمل):	الامارة / الولاية / المنطقة:	الكود البريدي:
البريد الإلكتروني:	رقم الفاكس:	رقم المتحرك:
مدة صلاحية التفويض (كما هو مذكور بسند التوكيل المرفق):		

التوقيع والتاريخ:

إسم العميل:

التوقيع والتاريخ:

إسم الوكيل / الوصي (إن وجد):

التوقيع والتاريخ:

إسم مدير الحساب:

إسم العميل (بالكامل):		
رقم خلاصة القيد:	رقم جواز السفر:	رقم رخصة القيادة:
رقم الاضبارة:	تاريخ الميلاد: / /	الجنسية:
عنوان المنزل:	المدينة:	
الدولة:	ص. ب.:	الكود البريدي:
الامارة / الولاية / المنطقة:	رقم الهاتف:	رقم المتحرك:
رقم الفاكس:	المهنة:	المنصب:
اسم الشركة:	عنوان العمل:	
المدينة:	الدولة:	ص. ب.:
الكود البريدي:	الامارة / الولاية / المنطقة:	رقم الهاتف (العمل):
رقم المتحرك:	رقم الفاكس:	البريد الإلكتروني:

إسم العميل (بالكامل):		
رقم خلاصة القيد:	رقم جواز السفر:	رقم رخصة القيادة:
رقم الاضبارة:	تاريخ الميلاد: / /	الجنسية:
عنوان المنزل:	المدينة:	
الدولة:	ص. ب.:	الكود البريدي:
الامارة / الولاية / المنطقة:	رقم الهاتف:	رقم المتحرك:
رقم الفاكس:	المهنة:	المنصب:
اسم الشركة:	عنوان العمل:	
المدينة:	الدولة:	ص. ب.:
الكود البريدي:	الامارة / الولاية / المنطقة:	رقم الهاتف (العمل):
رقم المتحرك:	رقم الفاكس:	البريد الإلكتروني:

إسم العميل (بالكامل):		
رقم خلاصة القيد:	رقم جواز السفر:	رقم رخصة القيادة:
رقم الاضبارة:	تاريخ الميلاد: / /	الجنسية:
عنوان المنزل:	المدينة:	
الدولة:	ص. ب.:	الكود البريدي:
الامارة / الولاية / المنطقة:	رقم الهاتف:	رقم المتحرك:
رقم الفاكس:	المهنة:	المنصب:
اسم الشركة:	عنوان العمل:	
المدينة:	الدولة:	ص. ب.:
الكود البريدي:	الامارة / الولاية / المنطقة:	رقم الهاتف (العمل):
رقم المتحرك:	رقم الفاكس:	البريد الإلكتروني:

## حساب الشركات

الإسم التجاري:			
رقم الرخصة التجارية:	تاريخ الإنتهاء:	رقم السجل التجاري:	
اسم الشخص الخول لإصدار الأوامر:			
الدولة:	المدينة:	المنطقة:	
ص.ب.:	هاتف:	فاكس:	
هاتف (متحرك):	البريد الإلكتروني:		

## البند السادس والعشرون: بيانات و تعليمات اخرى

إرسال كشف الحساب:	ربع سنوي	سنوي	اخرى (حسب طلب العميل)
الهدف الاستثماري:	عائد دوري	ارباح رأسمالية قصيرة الاجل	ارباح رأسمالية طويلة الاجل
الخبرة الاستثمارية:	لا خيرة	مبادئ الإستثمار	معرفة جيدة
			معرفة مستثمر خبير

## حسابات العميل المصرفية

اسم البنك:	الفرع:	الدولة:	
اسم الحساب:	رقم الحساب:		
اسم البنك:	الفرع:	الدولة:	
اسم الحساب:	رقم الحساب:		
طريقة تولي الأوامر:	الهاتف	كتابة	
	الفاكس (سيعدت به كأصل)	البريد الإلكتروني	

إقرار(في حالة اختيار الفاكس / البريد الإلكتروني) أقر بموافقتي على استخدام الفاكس / البريد الإلكتروني كوسيلة لإرسال التعليمات (أوامر البيع-الشراء/خوويل الأسهم/خوويل أموال) إلى شركة بيلتون فايننشيل للأسهم-الإمارات.

## البند السابع والعشرون: بيانات تكميلية خاصة بالعميل

تملأ بمعرفة الأفراد أو الأشخاص الإعتبارية:

هل تعمل أواي حتى أقاربك من الدرجة الثانية أو أي من المفوضين على هذا الحساب لدى أي شركة أو مؤسسة تعمل في مجال الأوراق المالية داخل دولة الإمارات العربية المتحدة؟

نعم  كلا

إذا كان الجواب بنعم، رجاء استيفاء التالي:

الإسم:	صلة القرابة:	
إسم الشركة:	المنصب:	

هل تعمل أواي حتى أقاربك من الدرجة الثانية أو أي من المفوضين على هذا الحساب في مجلس إدارة إحدى الشركات التي يتم التعامل عليها في بورصة الأوراق المالية داخل دولة الإمارات العربية المتحدة؟

نعم  كلا

إذا كان الجواب بنعم، رجاء ذكر إسم الشركة أو الشركات:

إسم العميل:

التوقيع والتاريخ:

إسم الوكيل / الوصي (إن وجد):

التوقيع والتاريخ:

إسم مدير الحساب:

التوقيع والتاريخ:

## نموذج توقيع المستثمر

إسم المستثمر:

رقم المستثمر:

في حالة وجود (وكيل/وصي) يرجى تعبئة البيانات التالية:

وصي

وكيل

الإسم:

رقم المستثمر:

توقيع المستثمر

توقيع الوكيل / الوصي

الختم

### ملاحظات:

- يرجى تصديق التوقيع لدى بنك معتمد في الدولة أو إحدى الشركات المدرجة أو أحد الوسطاء المرخصين في السوق أو إدارة الإيداع والتفاس والتسوية. شرط حضور المستثمر شخصياً للتوقيع.
- سيتم اعتماد التوقيع المبين أعلاه على كافة تعاملات المستثمر لدى سوق دبي المالي وسوق أبو ظبي المالي.
- في حالة وجود وكيل أو وصي للمستثمر (غير الأب) يجب إرفاق نسخة طبق الأصل من الوكالة أو أمر الوصاية مصدقة من كاتب العدل.

### أرقام حسابات الشركة لدى بنكي التسوية

- بنك دبي الوطني (NBD) ١٥٢٧٧٣٩٣٩
- بنك أبو ظبي الوطني (NBAD) ١٥٧٤٧٣٩٩١

التوقيع والتاريخ:

إسم العميل:

التوقيع والتاريخ:

إسم الوكيل / الوصي (إن وجد):

التوقيع والتاريخ:

إسم مدير الحساب:

إسم مدير الحساب:

التوقيع والتاريخ:

مدير العمليات:

التوقيع والتاريخ:

رقم حساب التداول الخاص بالعميل لدى المقاصة (سوق دبي):

رقم المستثمر الخاص بالعميل لدى سوق دبي:

رقم حساب التداول الخاص بالعميل لدى المقاصة (سوق أبو ظبي):

رقم المستثمر الخاص بالعميل لدى سوق أبو ظبي:

إسم العميل:

التوقيع والتاريخ:

إسم الوكيل / الوصي (إن وجد):

التوقيع والتاريخ:

إسم مدير الحساب:

التوقيع والتاريخ:

ص.ب.: ٢١٣٥٣٤ ، الفيرمونت، رقم ٢١٠٥، شارع الشيخ زايد، دبي، أ.ع.م.  
الهاتف: ٥٠٩٠٣٠٠ (٤) ٩٧١ +، الفاكس: ٣٣٢ ١٢٠٣ (٤) ٩٧١ +  
رأس المال المدفوع ٣٠,٠٠٠,٠٠٠ درهم  
سجل جاري رقم ١٠٠١٧٠٤